

# Fundación MAPFRE

## PREMIOS SOCIALES FUNDACIÓN MAPFRE 2015 Premio a la mejor iniciativa en acción social

### DISCURSO DE JUMANA TRAD, PRESIDENTA DE FUNDACIÓN SOCIAL DE LA CULTURA

---

Madrid, 6 de junio de 2016

Majestad,  
Sr. Presidente de la Fundación MAPFRE, Don Antonio Huertas Mejías  
Sres. y Sras., amigos todos,

Es para nuestra Fundación un gran honor recibir de vuestra mano, Señora, el Premio a la *Mejor Iniciativa en Acción Social* que la Fundación MAPFRE nos ha otorgado.

Es muy especial para nosotros porque nos acordamos del apoyo recibido por su Fundación.

La Fundación Promoción Social de la Cultura comenzó a trabajar en proyectos de cooperación al desarrollo en Oriente Medio hace más de 25 años, y desde entonces no hemos dejado de hacerlo.

El inicio de la devastadora guerra en Siria, hace ya más de 5 años, ha desencadenado el mayor drama humanitario desde la II Guerra Mundial y nos ha llevado a trabajar en ayuda humanitaria en Siria, Jordania y Líbano.

Nuestras acciones se dirigen principalmente a aliviar el sufrimiento de los colectivos más vulnerables, menores, personas con discapacidad, ancianos, mujeres y minorías, por ser quienes padecen con más rigor las consecuencias de los conflictos armados.

Hoy somos la única ONG española en el campo de refugiados de Za'atari en Jordania.

Permítanme que dirija mis palabras a Marwan, un niño de 8 años con parálisis cerebral dipléjica, uno de los 80.000 refugiados que viven el campo y uno de

los muchos niños y niñas que reciben rehabilitación, fisioterapia, muletas o sillas de ruedas en nuestra clínica.

Querido Marwan, estamos muy contentos y agradecidos a Fundación MAPFRE por darnos la oportunidad de darte a conocer y a los demás niños y niñas de nuestra clínica.

Somos conscientes de lo traumático que resultó para ti, tus hermanos y tus padres, la huida desde Siria, dejándolo todo atrás, hasta llegar al campo.

Sabemos que detrás de cada uno de los refugiados se esconde una historia muy dura, la pérdida de seres queridos, el no tener noticias de otros familiares, y sobre todo, la incertidumbre ante el futuro.

Sois familias como las nuestras, ingenieros, albañiles, profesores, etc. que nos habéis hecho comprender con vuestra dignidad, que esto, en otro lugar o escenario, nos podría haber ocurrido también a nosotros.

Lo que sí sabemos de ti, Marwan, y nos llena de orgullo, es que gracias a tu tesón, has comenzado a andar.

Vemos también la dedicación y celo de tus padres, y que ese vínculo familiar tan fuerte es lo que os mueve a continuar, como a la mayoría de las familias en el campo de Za'atari.

Tu madre nos comentó que vienes cada vez más feliz a la clínica y esto nos llena de orgullo y da sentido a nuestro trabajo.

Agradecemos a tu madre que se haya hecho voluntaria de la clínica y que ahora ayude a otras madres en su situación.

Las dificultades para nosotros son muchas, pero la necesidad es muy grande, y por eso queremos dar las gracias a Fundación MAPFRE, porque creemos que este premio es muy importante para seguir adelante con nuestro trabajo.

No olvidemos que un refugiado lo es porque no puede volver a su país, o porque tiene miedo de sufrir violencia o persecución si lo hace, y que aún es posible intervenir para ayudar a esta generación "potencialmente perdida" a hacer frente a los grandes retos a los que se enfrenta para reconstruir su futuro.

Gracias a todos.